

Jesteśmy do Twoich usług

Aby uzyskać pomoc techniczną, zarejestruj swój produkt na stronie internetowej:
www.philips.com/welcome



HTD3200



Instrukcja obsługi

PHILIPS

Spis treści

1 Ważne	3
Bezpieczeństwo	3
Dbanie o produkt	4
Ochrona środowiska	4

2 Zestaw kina domowego	6
Jednostka centralna	6
Pilot zdalnego sterowania	6

3 Podłączanie i konfiguracja	9
Głośniki	9
Złącza	10
Podłączanie do telewizora	10
Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń	12

4 Korzystanie z zestawu kina domowego	14
Ustawienia dźwięku	14
Płyty	14
Urządzenia pamięci masowej USB	16
DivX	16
Opcje zawartości audio, video i zdjęć	17
Radio	18
odtwarzacz MP3	19
Tworzenie plików MP3	19
EasyLink	20

5 Zmiana ustawień	22
Obraz	22
Dźwięk	22
Język	23
Zabezpieczenie rodzicielskie	23
Oszczędność energii	24
Zastosowanie ustawień fabrycznych	25

6 Aktualizacja oprogramowania	26
Sprawdź wersję oprogramowania	26
Aktualizacja oprogramowania przy użyciu urządzenia USB lub płyty CD-R	26

7 Dane techniczne produktu	28
-----------------------------------	----

8 Rozwiązywanie problemów	30
----------------------------------	----

9 Uwaga	32
Prawa autorskie	32
Zgodność z przepisami	32
Znaki towarowe	32

10 Kod języka	33
----------------------	----

11 Indeks	34
------------------	----

1 Ważne

Przed rozpoczęciem korzystania z zestawu kina domowego należy zapoznać się z wszystkimi instrukcjami. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń powstałych na skutek postępowania niezgodnego z instrukcjami.

Bezpieczeństwo

Niebezpieczeństwo pożaru lub porażenia prądem!

- Nie wystawiaj urządzenia i akcesoriów na działanie deszczu i wody. Nie stawiaj przedmiotów wypełnionych cieczą (np. wazonów) w pobliżu urządzenia. W przypadku rozlania cieczy na urządzenie należy natychmiast odłączyć je od zasilania. Aby sprawdzić urządzenie przed użyciem, skontaktuj się z działem obsługi klienta firmy Philips.
- Nie stawiaj urządzenia ani akcesoriów w pobliżu otwartego ognia lub innych źródeł ciepła. Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nigdy nie należy wkładać przedmiotów do otworów wentylacyjnych oraz innych otworów w urządzeniu.
- Jeśli urządzenie jest podłączone do gniazdka za pomocą przewodu zasilającego lub łącznika, ich wtyki muszą być łatwo dostępne.
- Odłącz urządzenie od gniazdka elektrycznego na czas burzy.
- Podczas odłączania przewodu zasilającego zawsze ciągnij wtyczkę, a nie kabel.

Niebezpieczeństwo zwarcia lub pożaru!

- Przed podłączeniem urządzenia do źródła zasilania sprawdź, czy napięcie w gniazdku odpowiada wartości wydrukowanej z tyłu urządzenia. Nie wolno podłączać

urządzenia do zasilania, jeżeli napięcie jest inne.

Istnieje ryzyko obrażeń i uszkodzenia zestawu kina domowego.

- W przypadku montażu urządzeń na ścianie używaj wyłącznie dostarczonego wspornika. Przymocuj wspornik do ściany, która utrzyma łączny ciężar urządzenia i wspornika. Koninklijke Philips Electronics N.V. nie bierze żadnej odpowiedzialności za wypadki lub obrażenia, jeśli użyty zostanie niewłaściwy uchwyt ścienny.
- W przypadku głośników ze stojakami korzystaj wyłącznie z podstaw dołączonych do zestawu. Mocno i pewnie przymocuj głośniki do podstaw. Głośniki na podstawach stawiaj na płaskiej, równej powierzchni, zdolnej podtrzymać ciężar głośnika z podstawą.
- Nigdy nie umieszczaj urządzenia i innych przedmiotów na przewodzie zasilającym oraz innych urządzeniach elektrycznych.
- W przypadku transportu urządzenia w temperaturze otoczenia niższej niż 5°C rozpakuj je i przed podłączeniem do zasilania poczekaj, aż jego temperatura osiągnie temperaturę pokojową.
- Otwarcie obudowy grozi narażeniem użytkownika na działanie widzialnego oraz niewidzialnego promieniowania laserowego. Unikaj bezpośredniego kontaktu z wiązką promieni laserowych.
- Nie należy dotykać soczewki optycznej znajdującej się w kieszeni na płytę.
- Niektóre części tego produktu mogą być wykonane ze szkła. Należy się z nimi obchodzić ostrożnie, aby uniknąć obrażeń lub uszkodzenia.

Niebezpieczeństwo przegrzania!

- Nie umieszczaj tego urządzenia w miejscu z ograniczoną wentylacją. Zawsze pozostawiaj co najmniej 10 cm wolnego miejsca z każdej strony urządzenia w celu zapewnienia właściwej wentylacji. Upewnij się, że zasłony i inne przedmioty

nie zakrywają otworów wentylacyjnych urządzenia.

Niebezpieczeństwo zanieczyszczenia!

- Nie należy używać różnych baterii (starych z nowymi, zwykłych z alkalicznymi itp.).
- Niewłaściwa wymiana baterii grozi wybuchem. Baterię można wymienić tylko na egzemplarz tego samego lub odpowiedniego typu.
- Wyjmij baterie, jeśli są wyczerpane lub jeśli nie zamierzasz używać pilota przez dłuższy czas.
- Baterie zawierają substancje chemiczne, dlatego po rozładowaniu należy je zutylizować w sposób zgodny z przepisami.

Ryzyko połknięcia baterii!

- Produkt/pilot zdalnego sterowania może zawierać baterię monetową/pastylkową, która może zostać połknięta. Zawsze trzymaj baterie poza zasięgiem dzieci! Połknięcie baterii może spowodować poważne obrażenia lub śmierć. W ciągu dwóch godzin od połknięcia mogą wystąpić poważne oparzenia wewnętrzne.
- Jeśli przypuszczasz, że bateria została połknięta lub w inny sposób znalazła się pod skórą, natychmiast zgłoś się na pogotowie.
- Podczas wymiany baterii trzymaj nowe i zużyte baterie poza zasięgiem dzieci. Po wymianie baterii upewnij się, że komora baterii jest w pełni zabezpieczona.
- Jeśli komora baterii nie może zostać w pełni zabezpieczona, przeryw korzystanie z urządzenia. Trzymaj je poza zasięgiem dzieci i skontaktuj się z producentem.



Jest to urządzenie KLASY II z podwójną izolacją, bez uziemienia.

Dbanie o produkt

- W kieszeni na płytę nie należy umieszczać przedmiotów innych niż płyty.
- Nie wkładaj wygiętych lub porysowanych płyt do kieszeni na płytę.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, wyjmij płytę z kieszeni.
- Do czyszczenia urządzenia używaj wyłącznie ściereczek z mikrofibry.

Ochrona środowiska



To urządzenie zostało zaprojektowane i wykonane z materiałów oraz komponentów wysokiej jakości, które nadają się do ponownego wykorzystania.



Dołączony do produktu symbol przekreślonego pojemnika na odpady oznacza, że produkt objęty jest dyrektywą europejską 2002/96/WE. Informacje na temat wydzielonych punktów składowania zużytych produktów elektrycznych i elektronicznych można uzyskać w miejscu zamieszkania.

Prosimy postępować zgodnie z wytycznymi miejscowych władz i nie wyrzucać tego typu urządzeń wraz z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Prawidłowa utylizacja starych produktów pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.



Produkt zawiera baterie opisane w treści dyrektywy 2006/66/WE, których nie

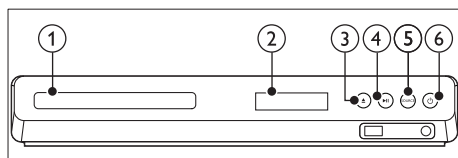
można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi.

Należy zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi utylizacji baterii, ponieważ ich prawidłowa utylizacja pomaga zapobiegać zanieczyszczeniu środowiska naturalnego oraz utracie zdrowia.

2 Zestaw kina domowego

Gratulujemy zakupu i witamy wśród klientów firmy Philips! Aby w pełni skorzystać z oferowanej przez firmę Philips pomocy, zarejestruj zestaw kina domowego na stronie www.philips.com/welcome.

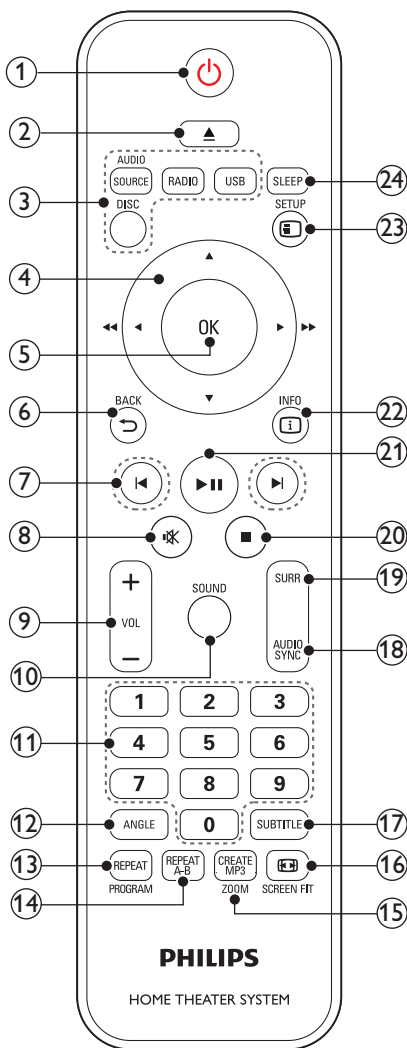
Jednostka centralna



- ① Kieszień na płytę
- ② Panel wyświetlacza
- ③ ▲ (Otwórz/zamknij)
Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę lub wysuwanie płyty.
- ④ ►|| (Odtwarzaj/pauzuj)
Rozpoczynanie, wstrzymywanie lub wznowianie odtwarzania.
- ⑤ SOURCE
Wybór źródła audio/video zestawu kina domowego.
- ⑥ ⏻ (Tryb gotowości/włącz)
Włączanie zestawu kina domowego lub przełączanie go w tryb gotowości.

Pilot zdalnego sterowania

Ta sekcja zawiera opis pilota zdalnego sterowania.



- ① ⏻ (Tryb gotowości/włącz)
 - Włączanie zestawu kina domowego lub przełączanie go w tryb gotowości.
 - Przy włączonej funkcji EasyLink naciśnięcie i przytrzymanie przycisku przez co najmniej trzy sekundy powoduje jednoczesne przełączenie wszystkich podłączonych urządzeń

zgodnych ze standardem HDMI CEC
w tryb gotowości.

② ▲ (Otwórz/zamknij)

Otwieranie lub zamykanie kieszeni na płytę
lub wysuwanie płyty.

③ Przyciski źródła

- **DISC:** Przełączenie w tryb płyty.
Wyświetlanie lub zamykanie menu
płyty podczas odtwarzania płyty.
- **AUDIO SOURCE:** Wybór źródła
sygnału dźwiękowego.
- **RADIO:** Przełączenie w tryb radia FM.
- **USB:** Przełączanie na urządzenie
pamięci masowej USB.

④ Przyciski nawigacji

- Nawigacja po pozycjach menu.
- W trybie wideo naciśnięcie przycisku
w lewo lub w prawo powoduje
rozpoczęcie szybkiego przewijania
do tyłu lub do przodu. Naciśnięcie
przycisku w górę lub w dół powoduje
rozpoczęcie odtwarzania w
zwolnionym tempie do przodu lub do
tyłu.
- W trybie radia naciśnięcie przycisku
w lewo lub w prawo powoduje
rozpoczęcie wyszukiwania stacji
radiowej. Naciśnięcie przycisku w
górę lub w dół powoduje rozpoczęcie
dostrajania częstotliwości radiowej.

⑤ OK

Zatwierdzanie wpisu lub wyboru.

⑥ ↶ BACK

Powrót do poprzedniego ekranu menu.

⑦ ◀ / ▶ (Poprzedni/następny)

- Przejście do poprzedniej lub następnej
ścieżki, rozdziału lub pliku.
- Wybór zaprogramowanej stacji
radiowej w trybie radia.

⑧ 🔊 (Wyciszenie)

Wyciszanie lub przywracanie głośności.

⑨ VOL +/-

Zwiększanie i zmniejszanie poziomu
głośności.

⑩ SOUND

Wybór trybu dźwięku.

⑪ Przyciski numeryczne

Wybór elementu do odtworzenia.

⑫ ANGLE

Wybór scen wideo nagranych kamerami
ustawionymi pod różnymi kątami.

⑬ REPEAT / PROGRAM

- Wybór lub wyłączenie trybu
powtarzania odtwarzania.
- W trybie radia ustawianie stacji
radiowej.

⑭ REPEAT A-B

Utworzenie pętli pomiędzy dwoma
punktami w obrębie rozdziału lub ścieżki
albo wyłączenie trybu powtarzania.

⑮ CREATE MP3/ZOOM

- Dostęp do menu tworzenia plików
MP3.
- Powiększanie lub pomniejszanie sceny
lub obrazu. Naciśnięcie przycisku
Przyciski nawigacji (w lewo/w
prawo) pozwala wybrać współczynnik
powiększenia.

⑯ SCREEN FIT

Dopasowanie formatu obrazu do ekranu
telewizora.

⑰ SUBTITLE

Wybór języka napisów dialogowych filmu.

⑱ AUDIO SYNC

- Wybór języka lub kanału dźwięku.
- Naciśnij i przytrzymaj, aby przejść
do ustawień opóźnienia dźwięku, a
następnie naciśnij przycisk **+/-**, aby
opóźnić dźwięk w celu dopasowania
do obrazu.

⑲ SURR

Włączanie standardu dźwięku
przestrzennego lub dźwięku stereo.

- 20 ■ **(Zatrzymaj)**
Zatrzymywanie odtwarzania.
- 21 ►II **(Odtwarzaj/pauzuj)**
Rozpoczynanie, wstrzymywanie lub wznowianie odtwarzania.
- 22 ⓘ **INFO**
Dostęp do większej liczby opcji podczas odtwarzania z płyty lub z urządzenia pamięci masowej USB.
- 23 ⓘ **SETUP**
Wyświetlanie lub zamykanie menu płyty.
- 24 **SLEEP**
Przełączanie zestawu kina domowego w tryb gotowości po upływie określonego czasu.

Funkcje sterowania EasyLink

Funkcja EasyLink pozwala na obsługę zestawu kina domowego i telewizora za pomocą następujących przycisków na pilocie zdalnego sterowania zestawu kina domowego (patrz 'EasyLink' na str. 20).

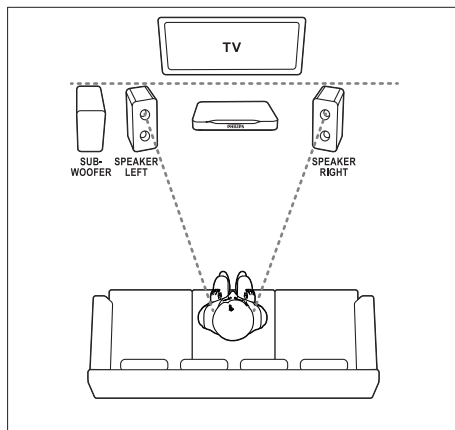
- **⏻ (Tryb gotowości/włącz):** Naciśnięcie i przytrzymanie przycisku powoduje przełączenie zestawu kina domowego, telewizora i podłączonych urządzeń w tryb gotowości.
- **►II (Odtwarzaj/pauzuj):** Jeśli w kieszeni na płytę znajduje się płyta wideo, nastąpi wybudzenie telewizora z trybu gotowości i rozpoczęcie odtwarzania zawartości płyty.

3 Podłączanie i konfiguracja

W tej sekcji opisano sposób podłączenia zestawu kina domowego do telewizora i innych urządzeń, a następnie konfigurowania zestawu. Informacje dotyczące podstawowych połączeń zestawu kina domowego i akcesoriów można znaleźć w skróconej instrukcji obsługi.

Uwaga

- Dane identyfikacyjne i znamionowe urządzenia umieszczono na tabliczce informacyjnej znajdującej się z tyłu lub na spodzie urządzenia.
- Przed wykonaniem lub zmianą jakichkolwiek połączeń należy upewnić się, że wszystkie urządzenia są odłączone od gniazdka elektrycznego.



Uwaga

- Efekt dźwięku przestrzennego zależy od rozmaitych czynników, takich jak kształt i rozmiar pomieszczenia, rodzaj ścian i sufitu, okna i powierzchnie odbijające oraz akustyka głośnika.

Głośniki

Ustawianie, podłączanie i konfiguracja głośników w sposób, który pozwoli uzyskać najlepszy efekt dźwięku przestrzennego.

Ustawianie w odpowiedniej pozycji

Położenie głośnika odgrywa decydującą rolę w konfiguracji efektu dźwięku przestrzennego. Aby uzyskać najlepszy efekt, rozmieść głośniki oraz subwoofer w sposób przedstawiony poniżej.

Postępuj zgodnie z poniższymi ogólnymi wskazówkami i skonfiguruj głośniki.

- 1** Pozycja użytkownika:
Środek obszaru odsłuchu.
- 2** Głośniki **SPEAKER LEFT** (głośnik lewy) i **SPEAKER RIGHT** (głośnik prawy):
Umieść lewy i prawy głośnik z przodu, w równej odległości od jednostki centralnej, tak aby tworzyły one łuk i znajdowały się w tej samej odległości od pozycji użytkownika. Aby uzyskać najlepszy efekt, skieruj głośniki w stronę pozycji użytkownika i ustaw je na wysokości zbliżonej do poziomu uszu w przypadku zajęcia pozycji siedzącej.
- 3** Głośnik **SUBWOOFER** (subwoofer):
Umieść subwoofer w odległości przynajmniej jednego metra na prawo lub na lewo od telewizora. Zostaw około dziesięć centymetrów odstępu od ściany.

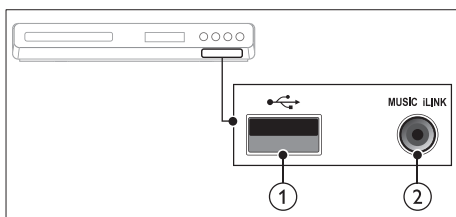
Podłączanie

Podłącz głośniki i subwoofer do zestawu kina domowego w sposób opisany w Skróconej instrukcji obsługi.

Złącza

Podłącz inne urządzenia do zestawu kina domowego.

Przednie



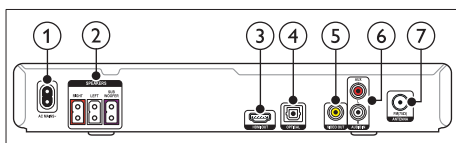
① (USB)

Wejście audio, wideo lub zdjęć z urządzenia pamięci masowej USB.

② MUSIC iLINK

Wejście audio z odtwarzacza MP3.

Złącza tylne



① AC MAINS

Podłączanie do źródła zasilania.

② SPEAKERS

Podłączanie do wchodzących w skład zestawu głośników oraz subwoofera.

③ HDMI OUT

Podłączanie do wejścia HDMI w telewizorze.

④ OPTICAL

Służy do podłączania do optycznego wyjścia audio w telewizorze lub urządzeniu cyfrowym.

⑤ VIDEO OUT

Podłączanie do wejścia kompozytowego sygnału wideo w telewizorze.

⑥ AUDIO IN-AUX

Podłączanie do analogowego wyjścia audio w telewizorze lub w urządzeniu analogowym.

⑦ ANTENNA FM

Wejście sygnału z anteny, odbiornika telewizji kablowej lub satelitarnej.

Podłączanie do telewizora

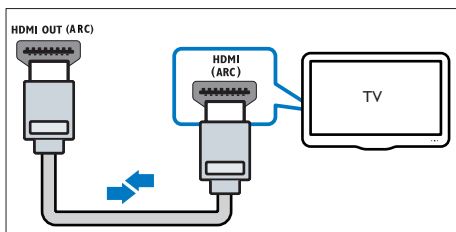
W celu oglądania filmów podłącz zestaw kina domowego do telewizora. Dźwięki pochodzące z programów telewizyjnych można odsłuchiwać przez głośniki zestawu kina domowego. Skorzystaj z takiego połączenia między zestawem kina domowego i posiadanym telewizorem, które zapewnia najwyższą możliwą jakość.

Opcja 1: Podłączanie do telewizora za pośrednictwem złącza HDMI (ARC)

Najlepsza jakość obrazu

Zestaw kina domowego obsługuje złącze HDMI w wersji z funkcją Audio Return Channel (ARC). Jeśli posiadany telewizor jest zgodny ze standardem HDMI ARC, podłącz zestaw kina domowego do telewizora za pomocą złącza HDMI ARC. Umożliwi to łatwą i szybką konfigurację. Eliminuje ono konieczność prowadzenia osobnego przewodu audio między urządzeniami.

- 1 Podłącz jedną wtyczkę przewodu HDMI High Speed do złącza **HDMI OUT (ARC)** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **HDMI ARC** w telewizorze.
Złącze **HDMI ARC** telewizora może być oznaczone **HDMI IN** lub **HDMI**. Szczegółowe informacje na temat złączy dostępnych w telewizorze zawiera jego instrukcja obsługi.



- 2 Włącz tryb HDMI-CEC w telewizorze. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.
↳ Podczas odtwarzania nagrań z płyty w zestawie kina domowego obraz jest automatycznie wyświetlany na ekranie telewizora, natomiast dźwięk dobiega z głośników zestawu.
- 3 Jeśli dźwięk z telewizora nie jest automatycznie odtwarzany w zestawie kina domowego, ręcznie skonfiguruj ustawienia dźwiękowe (patrz 'Konfigurowanie ustawień audio w przypadku podłączonych urządzeń' na str. 13).

Opcja 2: Podłączanie do telewizora za pośrednictwem złącza HDMI

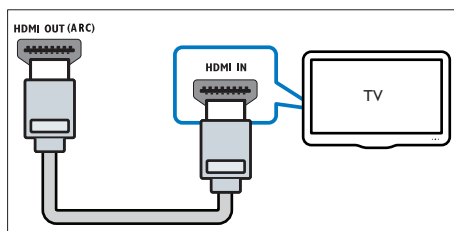
Najlepsza jakość obrazu

Jeśli posiadany telewizor nie jest zgodny ze standardem HDMI ARC, połącz zestaw kina domowego z telewizorem za pomocą zwykłego złącza HDMI.

Korzystanie ze zwykłego połączenia HDMI wymaga zastosowania osobnego przewodu audio umożliwiającego odtwarzanie dźwięku z telewizora za pomocą zestawu kina domowego

(patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 12).

- 1 Podłącz jedną wtyczkę przewodu HDMI High Speed do złącza **HDMI OUT (ARC)** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **HDMI** w telewizorze.
Złącze HDMI telewizora może być oznaczone **HDMI IN**.



- 2 Włącz tryb HDMI-CEC w telewizorze. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.
↳ Podczas odtwarzania nagrań z płyty w zestawie kina domowego obraz jest automatycznie wyświetlany na ekranie telewizora, natomiast dźwięk dobiega z głośników zestawu.
- 3 Aby móc odtwarzać dźwięk z programów telewizyjnych za pomocą głośników zestawu kina domowego, podłącz dodatkowy przewód audio (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 12).
- 4 Jeśli dźwięk z telewizora nie jest automatycznie odtwarzany w zestawie kina domowego, ręcznie skonfiguruj ustawienia dźwiękowe (patrz 'Konfigurowanie ustawień audio w przypadku podłączonych urządzeń' na str. 13).

Uwaga

- Jeśli telewizor jest wyposażony w złącze DVI, do jego podłączenia można użyć adaptera HDMI/DVI.

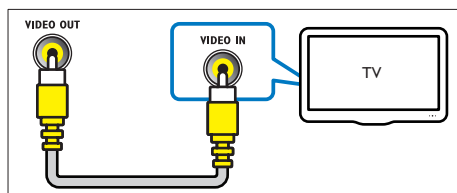
Opcja 3: Podłączanie do telewizora za pośrednictwem kompozytowego przewodu wideo

Średnia jakość obrazu

Jeśli telewizor nie jest wyposażony w złącza HDMI, podłącz go do zestawu kina domowego za pomocą złącza kompozytowego. Złącze kompozytowe nie obsługuje obrazu w wysokiej rozdzielczości.

Korzystanie z połączenia kompozytowego wymaga zastosowania osobnego przewodu audio umożliwiającego odtwarzanie dźwięku z telewizora za pomocą zestawu kina domowego (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 12).

- 1 Podłącz jedną wtyczkę przewodu kompozytowego do złącza **VIDEO OUT** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza kompozytowego w telewizorze.
Kompozytowe złącze wideo może być oznaczone symbolem **AV IN**, **VIDEO IN**, **COMPOSITE** lub **BASEBAND**.



- 2 Wybierz w telewizorze właściwy kanał wejściowego sygnału wideo.
- 3 Aby móc odtwarzać dźwięk z programów telewizyjnych za pomocą głośników zestawu kina domowego, podłącz dodatkowy przewód audio (patrz 'Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń' na str. 12).
Za pomocą przycisku **SOURCE** w zestawie kina domowego wybierz właściwe wejście audio.

Podłączanie dźwięku z telewizora i innych urządzeń

Połączenie umożliwia odtwarzanie za pomocą zestawu kina domowego dźwięku pochodzącego z telewizora lub innych urządzeń. Skorzystaj z takiego połączenia między zestawem kina domowego, posiadającym telewizorem oraz pozostałymi urządzeniami, które zapewnia najwyższą możliwą jakość.

Uwaga

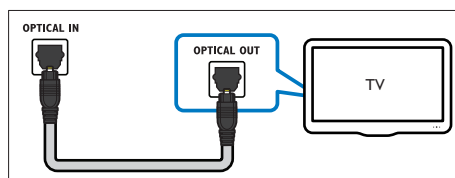
- Sposoby przesyłania dźwięku opisane w niniejszej instrukcji obsługi mają jedynie charakter zaleceń. Można również korzystać z innych dostępnych połączeń.

Opcja 1: Podłączanie sygnału audio za pomocą cyfrowego przewodu optycznego

Najlepsza jakość dźwięku

Podłącz jedną wtyczkę przewodu optycznego do złącza **OPTICAL** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **OPTICAL OUT** w telewizorze lub innym urządzeniu.

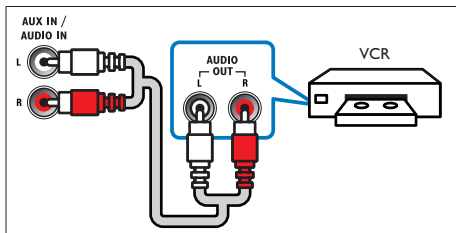
Cyfrowe złącze optyczne może być oznaczone symbolem **SPDIF**, **SPDIF OUT** lub **OPTICAL**.



Opcja 2: Podłączanie dźwięku za pomocą analogowych przewodów audio

Średnia jakość dźwięku

Podłącz jedną wtyczkę przewodu analogowego do złącza **AUX** w zestawie kina domowego, a drugą wtyczkę wsuń do złącza **AUDIO OUT** w telewizorze lub innym urządzeniu.



Konfigurowanie ustawień audio w przypadku podłączonych urządzeń

Po podłączeniu urządzenia do zestawu kina domowego sprawdź ustawienia dźwięku.

- 1 W telewizorze i pozostałych urządzeniach włącz tryb HDMI-CEC. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi konkretnego urządzenia.
- 2 Z menu głośników w telewizorze wybierz opcję „Wzmacniacz”. Szczegółowe informacje zawiera instrukcja obsługi telewizora.
- 3 W zestawie kina domowego włącz funkcję sterowania dźwiękiem i przyporządkuj złącza audio podłączonego urządzenia do odpowiednich złącz zestawu kina domowego (patrz 'Odtwarzanie dźwięku przez zestaw kina domowego' na str. 21). Jeśli podłączone urządzenie nie jest zgodne ze standardem HDMI-CEC, naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOURCE** w zestawie kina domowego, aby wybrać właściwe wejście audio.

4 Korzystanie z zestawu kina domowego

W tej części opisano korzystanie z zestawu kina domowego do odtwarzania materiałów z różnych źródeł.

Przed uruchomieniem

- Wykonaj niezbędne połączenia opisane w skróconej instrukcji obsługi oraz w instrukcji obsługi.
- Włącz w telewizorze odpowiednie wejście dla zestawu kina domowego.

Ustawienia dźwięku

W tej części opisano ustawienie optymalnego dźwięku dla filmów i muzyki.

Tryb dźwięku

Można wybrać jeden z zaprogramowanych trybów dźwięku odpowiedni do odtwarzanego filmu lub muzyki.

1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SOUND**, aby wybrać tryb dźwięku.

- MOVIE:** Prawdziwie kinowe wrażenia dźwiękowe, specjalnie ulepszone, aby oglądanie filmów stało się jeszcze przyjemniejsze.
- MUSIC:** Odtworzenie oryginalnej atmosfery miejsca, w którym muzyka została nagrana – studia nagraniowego bądź koncertu.
- ORIGINAL:** Oryginalne brzmienie muzyki i filmów bez dodatkowych efektów dźwiękowych.
- NEWS:** Zoptymalizowany dźwięk mowy i wyraźne brzmienie głosów – usłyszysz każde słowo.

- GAMING:** Porywające dźwięki, które idealnie sprawdzają się w przypadku pełnych akcji gier zręcznościowych lub głośnych imprez.

Tryb dźwięku przestrzennego

Tryby dźwięku przestrzennego zapewniają pełnię wrażeń dźwiękowych.

1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **SURR**, aby wybrać tryb dźwięku przestrzennego.

- SURROUND:** tworzenie niezwykle realistycznego dźwięku 5.1-kanalowego.
- STEREO:** Dwukanałowy dźwięk stereo. Idealny do słuchania muzyki.

Płyty

Ten zestaw kina domowego umożliwia odtwarzanie płyt DVD, VCD i CD. Zestaw kina domowego pozwala także na odtwarzanie płyt nagranych w domu, takich jak płyty CD-R ze zdjęciami lub muzyką.

Co jest potrzebne:

- Ustanowione połączenie audio i wideo zestawu kina domowego i telewizora.
- Płyta audio lub wideo.

Odtwarzanie płyt

1 Włóż płytę do zestawu kina domowego.

- ➔ Telewizor przełączy się na właściwe źródło sygnału i rozpocznie się automatyczne odtwarzanie płyty. Jeśli nie, naciśnij przycisk **DISC**.

2 Aby sterować odtwarzaniem, skorzystaj z przycisków odtwarzania. (patrz 'Przyciski odtwarzania' na str. 14)

Przyciski odtwarzania

Przycisk	Czynność
Przyciski nawigacji	Nawigacja po pozycjach menu.

Przycisk	Czynność
OK	Zatwierdzanie wpisu lub wyboru.
▶II (Odtwarzaj/ pauzuj)	Rozpoczynanie, wstrzymywanie lub wznowianie odtwarzania.
■	Zatrzymywanie odtwarzania.
◀ / ▶	Przejdzie do poprzedniej lub następnej ścieżki, rozdziału lub pliku.
◀◀ / ▶▶	Szybkie przewijanie do przodu lub do tyłu. Naciśnij ten przycisk kilkakrotnie, aby zmienić szybkość wyszukiwania.
Przyciski nawigacji (w lewo/w prawo)	Obrót zdjęcia w lewo lub w prawo.
Przyciski nawigacji (w górę/w dół)	Przerzucanie obrazu w poziomie lub pionie.
SUBTITLE	Wybór języka napisów dialogowych filmu.
DISC	Wyświetlanie lub zamykanie menu płyty.
AUDIO SYNC	Wybór języka lub kanału dźwięku.
SCREEN FIT	Dopasowanie formatu obrazu do ekranu telewizora.
ZOOM	Powiększanie lub pomniejszanie sceny lub obrazu.
REPEAT	Wybór lub wyłączenie trybu powtarzania odtwarzania.
REPEAT A-B	Utworzenie pętli pomiędzy dwoma punktami w obrębie rozdziału lub ścieżki albo wyłączenie trybu powtarzania.
ANGLE	Wybór scen wideo nagranych kamerami ustawionymi pod różnymi kątami.
INFO	Dostęp do zaawansowanych opcji podczas odtwarzania plików audio, wideo i plików multimedialnych.

Wyświetlanie menu płyt VCD i SVCD

Wyświetlanie menu zawartości dla płyt VCD i SVCD.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[PBC] > [Wł.]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- Aby pominąć menu zawartości, wybierz **[Wył.]**.
- Podczas odtwarzania płyt VCD/SVCD można użyć przycisku **DISC**, aby włączyć lub wyłączyć funkcję sterowania odtwarzaniem (PBC).

Wyświetlanie menu plików MP3/JPEG

Możesz wybrać sposób wyświetlania zawartości MP3.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Nawig MP3/JPEG]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz jedną z następujących opcji, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - **[Wyświetl foldery]**: Wyświetlenie folderów MP3.
 - **[Wyświetl pliki]**: Wyświetlenie plików MP3.

Synchronizacja obrazu i dźwięku

Jeśli dźwięk nie jest zsynchronizowany z obrazem, można opóźnić dźwięk w celu jego dopasowania do obrazu.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustaw. Dźwięku]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Synch. dźwięk.]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Naciśnij przycisk **Przyciski nawigacji** (w lewo/w prawo), aby zsynchronizować dźwięk z obrazem.
- 5 Naciśnij przycisk **OK**, aby potwierdzić.



Uwaga

- Naciśnij i przytrzymaj przycisk **AUDIO SYNC** na pilocie zdalnego sterowania, aby szybko przejść do menu ustawień synchronizacji dźwięku.

Urządzenia pamięci masowej USB

Urządzenie pamięci masowej USB umożliwia przechowywanie zdjęć, zawartości audio oraz filmów wideo.

Co jest potrzebne:

- Urządzenie pamięci masowej USB sformatowane w systemie plików FAT oraz zgodne ze standardem Mass Storage Class.
- Przedłużacz USB (jeśli urządzenia pamięci masowej USB nie można podłączyć bezpośrednio do gniazda).



Uwaga

- Można także użyć cyfrowych aparatów fotograficznych, o ile nie potrzebują one do odtwarzania plików specjalnego programu komputerowego.

Odtwarzanie plików

- Podłącz urządzenie pamięci masowej USB do zestawu kina domowego.
- Naciśnij przycisk **USB**.
↳ Zostanie wyświetlona przeglądarka zawartości.
- Wybierz plik i naciśnij przycisk **OK**.
- Przyciski odtwarzania umożliwiają sterowanie odtwarzaniem. (patrz 'Przyciski odtwarzania' na str. 14)

DivX

Odtwarzanie filmów DivX z:

- plyty (patrz 'Płyty' na str. 14),
- urządzenia pamięci masowej USB. (patrz 'Urządzenia pamięci masowej USB' na str. 16)

Kod VOD DivX

Przed zakupem filmów w formacie DivX i rozpoczęciem ich odtwarzania przy użyciu zestawu kina domowego należy na stronie www.divx.com zarejestrować zestaw za pomocą kodu DivX VOD.

- Naciśnij przycisk **SETUP**.
- Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- Wybierz opcję **[Kod wypoż. DivX(R)]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
↳ Zostanie wyświetlony kod rejestracji DivX VOD dla zestawu kina domowego.

Napisy

Jeśli dla filmu są dostępne napisy dialogowe w kilku językach, należy wybrać język napisów.

- Podczas odtwarzania filmu naciśnij przycisk **SUBTITLE**, aby wybrać język.



Uwaga

- Nazwa pliku z napisami dialogowymi musi być taka sama, jak nazwa pliku z filmem. Przykład: Jeśli plik wideo ma nazwę „film.avi”, nazwę pliku z napisami dialogowymi należy zapisać jako „film.srt” lub „film.sub”.
- Ten zestaw kina domowego pozwala na odtwarzanie plików z napisami dialogowymi o następujących rozszerzeniach: srt, sub, txt, ssa, ass, smi i sami. Powyższe pliki nie są widoczne w menu nawigacyjnym plików.
- Jeśli napisy dialogowe nie są prawidłowo wyświetlane, zmień zestaw znaków.

Zestaw znaków napisów

Jeśli napisy dialogowe nie są prawidłowo wyświetlane, zmień zestaw znaków na taki, który obsługuje napisy DivX.

- 1 Naciśnij przycisk **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Napisy DivX]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz zestaw znaków i naciśnij przycisk **OK**.

Zestaw znaków	Język
[Standard]	Angielski, albański, duński, holenderski, fiński, francuski, gaelicki, niemiecki, włoski, kurdyjski (alfabet łaciński), norweski, portugalski, hiszpański, szwedzki i turecki
[Cent. Eur.]	Albański, chorwacki, czeski, holenderski, angielski, niemiecki, węgierski, irlandzki, polski, rumuński, słowacki, słoweński i serbski
[Cyrilica]	Bułgarski, białoruski, angielski, macedoński, mołdawski, rosyjski, serbski i ukraiński
[Grecki]	Grecki
[Hebrajski]	Hebrajski
[Chiński]	Chiński uproszczony

Opcje zawartości audio, wideo i zdjęć

Skorzystaj z zaawansowanych funkcji podczas odtwarzania zawartości audio, wideo lub plików multimedialnych z płyty lub urządzenia pamięci masowej USB.

Opcje audio

- 1 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **INFO**, aby przełączać następujące opcje:
 - Pokazywanie aktualnych informacji o utworze i czasie.
 - **[Płyta do: %c%2d:%2d%C]**: Szybkie przejście do określonej części płyty poprzez wprowadzenie czasu płyty.
 - **[Ścieżka do: %c%2d:%2d%C]**: Szybkie przejście do określonej części utworu poprzez wprowadzenie czasu utworu.
 - **[Wybierz ścież: %c%2d%C/%2d]**: Wybór określonego utworu.

Opcje wideo

- 1 Naciśnij przycisk **INFO**.
 - ↳ Zostanie wyświetlone menu opcji wideo.
- 2 Użyj przycisków **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać i zmienić:
 - **[Tytuł]**: Wybór określonego tytułu.
 - **[Rozdz.]**: Wybór określonego rozdziału.
 - **[Ścież]**: Wybór określonej ścieżki (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).
 - **[Dźwięk]**: Wybór języka ścieżki dźwiękowej filmu.
 - **[Napisy]**: Wybór języka napisów dialogowych filmu.
 - **[Kąt]**: Wybór scen wideo nagranych kamerami ustawionymi pod różnymi kątami.
 - **[Czas tt]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu tytułu.
 - **[Czas rd]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu rozdziału.
 - **[Czas pt.]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez wprowadzenie czasu płyty (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).
 - **[Czas ście]**: Szybkie przejście do określonej części filmu poprzez

wprowadzenie czasu ścieżki (tylko w przypadku płyt VCD/SVCD).

- **[Podgląd]:** Wybór podglądu zawartości płyty.
- **[Powtarzanie]:** Wybór trybu powtarzania.
- **[Czas wys.]:** Wybór informacji dotyczących wyświetlania czasu.

Opcje zdjęć

- 1 Naciśnij przycisk **INFO**, aby przejść do trybu podglądu zdjęć.
↳ Zostanie wyświetlonych 12 miniatur zdjęć.
- 2 Naciśnij przycisk **◀ / ▶**, aby przejść do poprzedniej lub następnej strony podglądu.
- 3 Naciśnij kolejno przyciski **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać zdjęcie.

Pokazy slajdów

Podczas odtwarzania dźwięku można korzystać z atrakcyjnych funkcji, takich jak pokazy slajdów składające się ze zdjęć i muzyki.

Pokazy slajdów składające się ze zdjęć

Wyświetlanie pokazu slajdów ze zdjęć zapisanych na płycie lub w urządzeniu pamięci masowej USB.

- 1 Wybierz zdjęcie z płyty lub urządzenia pamięci masowej USB, a następnie naciśnij przycisk **▶ II**.
- 2 Naciśnij przycisk **■**, aby zatrzymać pokaz slajdów.

Pokazy slajdów z muzyką

Tworzenie pokazu slajdów z muzyką, w ramach którego jednocześnie odtwarzane będą zdjęcia i muzyka.

- 1 Wybierz utwór muzyczny, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 2 Naciśnij przycisk **↶ BACK** i przejdź do folderu obrazów.
- 3 Wybierz zdjęcie, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby rozpocząć pokaz slajdów.

- 4 Naciśnij przycisk **■**, aby zatrzymać pokaz slajdów.
- 5 Naciśnij ponownie przycisk **■**, aby zatrzymać odtwarzanie muzyki.

Radio

Słuchanie radia FM na zestawie kina domowego oraz zapisywanie nawet 40 stacji radiowych.

Co jest potrzebne:

- Antena FM.

Uwaga

- Radio AM i radio cyfrowe nie jest obsługiwane.
- Jeśli nie zostanie wykryty sygnał stereo, pojawi się monit o ponowne zaprogramowanie stacji radiowych.
- W celu uzyskania najlepszego odbioru umieść antenę z dala od telewizora lub innych źródeł promieniowania.

Wyszukiwanie stacji radiowych

- 1 Podłącz antenę FM w sposób opisany w skróconej instrukcji obsługi.
- 2 Naciśnij przycisk **RADIO**.
↳ Jeśli stacje radiowe zostały już zaprogramowane, zostanie odtworzony kanał, którego słuchano jako ostatniego.
↳ Jeśli nie zaprogramowano jeszcze żadnych stacji radiowych, na panelu wyświetlacza pojawi się komunikat **AUTO INSTALL...PRESS PLAY**. Naciśnij przycisk **▶ (Odtwarzanie)**.
- 3 Naciśnij poniższe przyciski, aby słuchać lub zmienić stację radiową:

Przycisk	Czynność
◀ / ▶	Wybór zaprogramowanej stacji radiowej.
Przyciski nawigacji (w lewo/prawo)	Wyszukiwanie stacji radiowej.

Przycisk	Czynność
Przyciski nawigacji (w górę/w dół)	Dokładne dostrojenie częstotliwości radiowej.
■	Naciśnij, aby zatrzymać programowanie stacji radiowych. Naciśnij i przytrzymaj, aby usunąć zaprogramowaną stację radiową.
PROGRAM	Ręcznie: 1) Naciśnij przycisk PROGRAM . 2) Naciśnij Przyciski numeryczne , aby wybrać numer stacji. 3) Naciśnij przycisk OK , aby zapisać stację radiową. 4) Powtórz powyższe czynności, aby zapisać inne stacje radiowe. Automatycznie: naciśnij i przytrzymaj przycisk przez trzy sekundy, aby ponownie zaprogramować stacje radiowe.

Słuchanie stacji radiowych

- 1 Naciśnij przycisk **RADIO**.
 - Aby słuchać zaprogramowanej stacji, naciśnij przycisk **◀** lub **▶**.
 - Aby wyszukać stację radiową, a następnie jej słuchać, naciśnij przycisk **Przyciski nawigacji** (lewo/prawo).
- 2 Naciśnij przycisk **+/- (Głośność)**, aby zmienić głośność.

odtwarzacz MP3

Podłączanie odtwarzacza MP3 w celu odtwarzania plików dźwiękowych lub muzyki.

Co jest potrzebne:

- Odtwarzacz MP3.
- Stereofoniczny przewód audio 3,5 mm.

Odtwarzanie muzyki

- 1 Podłącz odtwarzacz MP3 do zestawu kina domowego w sposób opisany w skróconej instrukcji obsługi.
- 2 Naciśnij kilkakrotnie przycisk **AUDIO SOURCE** aż do wyświetlenia opcji „**MUSIC I-LINK**”.
- 3 W celu wybierania i odtwarzania plików dźwiękowych lub muzyki skorzystaj z elementów sterujących odtwarzacza MP3.

Tworzenie plików MP3

Za pomocą zestawu kina domowego można konwertować płyty audio CD do postaci plików MP3.

Co jest potrzebne:

- Płyta audio.
 - Urządzenie pamięci masowej USB.
- 1 Podłącz urządzenie pamięci masowej USB do zestawu kina domowego.
 - 2 Włącz odtwarzanie płyty audio CD (CDDA/HDCD).
 - 3 Naciśnij przycisk **CREATE MP3**.
→ Zostanie wyświetlony ekran tworzenia plików MP3.
 - 4 Użyj przycisków **Przyciski nawigacji** i **OK**, aby wybrać i zmienić:
 - **[Szybkość]:** Wybór szybkości zgrzywania.
 - **[Przepust.]:** Wybór jakości konwersji.
 - **[Urządzenie]:** Wybór urządzenia pamięci masowej USB, którego użyjesz do zapisywania plików MP3.
 - 5 Przejdź do prawego panelu, a następnie wybierz utwory i naciśnij przycisk **OK**.
 - Aby wybrać wszystkie utwory, przejdź do opcji **[Zaz. wsz.]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

- 6 Wybierz opcję **[Początek]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**, aby rozpocząć konwersję do formatu MP3.
 - ↳ W urządzeniu pamięci masowej USB zostanie utworzony nowy folder zawierający pliki MP3.
 - Aby wyjść z menu, wybierz opcję **[Zakończ]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- Podczas konwersji nie należy naciskać żadnych przycisków.
- Nie można konwertować płyt chronionych przed kopiowaniem oraz płyt DTS-CD.
- Na urządzeniach pamięci masowej USB chronionych przed zapisem lub zabezpieczonych hasłem nie można zapisywać plików MP3.

EasyLink

Zestaw kina domowego został wyposażony w łączę Philips EasyLink wykorzystujące protokół HDMI-CEC (Consumer Electronics Control). Urządzenia zgodne ze standardem EasyLink podłączone do gniazda HDMI można obsługiwać za pomocą jednego pilota zdalnego sterowania.

Firma Philips nie gwarantuje pełnej zgodności ze wszystkimi urządzeniami HDMI-CEC.

Co jest potrzebne:

- Urządzenia zgodne ze standardem HDMI-CEC
- Przewód HDMI łączący podłączone urządzenia.

Włączanie

- 1 Włącz obsługę funkcji HDMI-CEC w telewizorze i pozostałych podłączonych urządzeniach. Więcej informacji można znaleźć w instrukcji obsługi telewizora lub innych urządzeń.

- 2 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 3 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz kolejno **[Ustawienia HDMI]** > **[Ustawienia EasyLink]** > **[EasyLink]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 5 Wybierz opcję **[Wi]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Sterowanie urządzeniami

Zestaw kina domowego oraz inne podłączone urządzenia zgodne ze standardem HDMI-CEC można obsługiwać za pomocą pojedynczego pilota zdalnego sterowania.

Odtwarzanie jednym przyciskiem

Włączenie funkcji odtwarzania jednym przyciskiem spowoduje, że po włożeniu płyty do zestawu kina domowego telewizor automatycznie przełączy się na właściwy kanał.

Przechodzenie w tryb gotowości jednym przyciskiem

Po naciśnięciu i przytrzymaniu przycisku **⏏** (**Tryb gotowości**) na pilocie zestaw kina domowego oraz wszystkie podłączone urządzenia HDMI-CEC (jeśli obsługują funkcję przechodzenia w tryb gotowości jednym przyciskiem) przełączą się w tryb gotowości. Jeśli w kinie domowym jest włączona obsługa funkcji przechodzenia w tryb gotowości jednym przyciskiem, tryb gotowości można włączyć pilotem telewizora lub innego urządzenia HDMI-CEC.

Sterowanie dźwiękiem

Podczas odtwarzania dźwięku przesyłanego do zestawu kina domowego zestaw automatycznie przełącza się na odpowiednie źródło dźwięku.

Aby skorzystać z opcji włączania dźwięku jednym przyciskiem, należy włączyć sterowanie dźwiękiem i postępować zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie telewizora w celu przyporządkowania podłączonych urządzeń do wejść audio kina domowego.

Przyporządkowywanie sygnału audio

Po podłączeniu nowego urządzenia do zestawu kina domowego należy przyporządkować urządzenie do wejścia audio. (patrz 'Odtwarzanie dźwięku przez zestaw kina domowego' na str. 21)

Odtwarzanie dźwięku przez zestaw kina domowego

Dźwięk z podłączonego urządzenia można odtwarzać za pośrednictwem zestawu kina domowego.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[Ustawienia HDMI]** > **[Ustawienia EasyLink]** > **[Sterowanie dźwiękiem]** > **[Wył]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - Aby odtwarzać dźwięk za pośrednictwem głośników telewizora, wybierz opcję **[Wył]** i pominiń poniższe czynności.
- 4 Wybierz kolejno **[Ustawienia HDMI]** > **[Ustawienia EasyLink]** > **[Mapowanie audio]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 5 Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby przyporządkować złącza audio podłączonego urządzenia do odpowiednich złącz zestawu kina domowego.

5 Zmiana ustawień

W tej części opisano zmianę ustawień zestawu kina domowego.

Prestroga

- Dla większości z ustawień zestawu zostały już skonfigurowane najlepsze wartości. Jeśli nie ma powodu do zmiany danego ustawienia, zaleca się pozostawienie wartości domyślnej.

Uwaga

- Ustawienia wyświetlanego w kolorze szarym nie można zmienić.
- Aby wrócić do poprzedniego menu, naciśnij przycisk  **BACK**. Aby zamknąć menu, naciśnij przycisk  **SETUP**.

Obraz

Dostosowywanie ustawień obrazu do potrzeb użytkownika.

Uwaga

- Najlepsze ustawienie dla telewizora jest wybierane automatycznie. Przy zmianie ustawień upewnij się, że są one obsługiwane przez telewizor.

Ustawienia i format obrazu

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Zmień następujące ustawienia, a następnie naciśnij przycisk **OK**:
 - **[System TV]**: Dotyczy formatu wideo obsługiwanego przez telewizor.

- **[Rodzaj TV]**: Dotyczy formatu wyświetlania zdjęć w telewizorze.
- **[Ustaw. kolorów]**: Zaprogramowane ustawienia kolorów.

Rozdzielczość obrazu

Aby korzystać z wysokiej rozdzielczości sygnału wyjściowego HDMI, należy wybrać takie ustawienia obrazu HDMI, które najlepiej odpowiadają możliwościom telewizora.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Ustawienia HDMI]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Zmień następujące ustawienia, a następnie naciśnij przycisk **OK**:
 - **[Format panoramicz.]**: Ustawienie 16:9 dla telewizora panoramicznego.
 - **[Obraz HDMI]**: Rozdzielczość HDMI.

Zdjęcia w wysokiej rozdzielczości

Obsługa zdjęć JPEG w wysokiej rozdzielczości.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[HD JPEG] > [Wł]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Dźwięk

Dostosowanie ustawień dźwięku do potrzeb użytkownika.

Dźwięk HDMI

Dźwięk HDMI jest automatycznie konwertowany do dwóch kanałów i dostosowany do głośników telewizora. Jeśli nie chcesz, aby sygnał audio był emitowany z telewizora, wyłącz dźwięk HDMI.

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.

- 2 Wybierz opcję **[Ustaw. Dźwięku]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[Dźwięk HDMI]** > **[Wył]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Język

Wybór języka menu głównego, dźwięku i napisów.

Menu główne

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Język menu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz język menu zestawu kina domowego, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Dźwięk z płyty

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Dźwięk]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz język ścieżki dźwiękowej dla płyt, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- Jeśli wśród dostępnych języków nie ma tego, którego szukasz, wybierz z listy opcję **[Inne]** i wprowadź czterocyfrowy kod języka podany na końcu niniejszej instrukcji obsługi (patrz 'Kod języka' na str. 33).
- Jeśli wybrano język, który nie jest dostępny na płycie, zostanie wybrany domyślny język płyty.

Napisy płyty

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Napisy]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz język napisów płyt, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Menu płyty

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Menu płyty]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz język menu płyt, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Uwaga

- Jeśli wśród dostępnych języków nie ma tego, którego szukasz, wybierz z listy opcję **[Inne]** i wprowadź czterocyfrowy kod języka podany na końcu niniejszej instrukcji obsługi (patrz 'Kod języka' na str. 33).
- Jeśli wybrano język, który nie jest dostępny na płycie, zostanie wybrany domyślny język płyty.

Zabezpieczenie rodzicielskie

Ograniczanie dostępu do płyt.

Hasło

Istnieje możliwość ustawienia lub zmiany hasła umożliwiającego odtwarzanie płyt objętych ograniczeniami.

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Hasło]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

↳ Zostanie wyświetlone menu zmiany hasła.

- 4 Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie telewizora, aby ustawić lub zmienić hasło.
 - Jeśli nie masz lub nie pamiętasz hasła, wprowadź **0000**.

- 5 Naciśnij przycisk **OK**.

Klasyfikacja

W przypadku niektórych płyt stosowane są ograniczenia wiekowe. Telewizor można ustawić w taki sposób, aby wyświetlać tylko programy z ograniczeniem niższym niż wiek dziecka.

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Zab. rodzic.]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz ograniczenie wieku i naciśnij przycisk **OK**.
 - Aby odtwarzać wszystkie płyty bez względu na klasyfikację, wybierz poziom **8**.
- 5 Za pomocą **Przyciski numeryczne** wprowadź hasło.

Blokowanie płyty

Aby ograniczyć dostęp do płyt, które nie mają ustawionej klasyfikacji scen ani blokady rodzicielskiej, zablokuj je ręcznie. W zestawie kina domowego możesz zablokować maksymalnie 20 płyt.

- 1 W trakcie odtwarzania płyty naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[Blokada płyty] > [Zablokuj]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
 - ↳ Zostanie wyświetlony monit o wprowadzenie hasła.

- 4 Wprowadź hasło za pomocą przycisków **Przyciski numeryczne**.
 - ↳ Płyta zostanie zablokowana.
 - Aby odtworzyć zablokowaną płytę, wprowadź hasło.

Oszczędność energii

Zmieniając poniższe ustawienia, można oszczędzać energię.

Auto standby

W przypadku odtwarzania z płyty lub urządzenia pamięci masowej USB tryb gotowości ma zostać włączony automatycznie:

- po wstrzymaniu lub zatrzymaniu odtwarzania
- po upływie 30 minut od ostatniego naciśnięcia dowolnego przycisku.

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[Tryb got. - auto] > [Wł]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Wyłącznik czasowy

Ustawienie pozwala ustawić zestaw kina domowego tak, by przejście w tryb gotowości nastąpiło po określonym czasie.

- 1 Naciśnij przycisk **⏏ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Wyłącznik czasowy]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz czas, po którym urządzenie przejdzie w tryb gotowości.
 - ↳ Wyłącznik czasowy można ustawić na maks. 60 minut. Jeśli wyłącznik czasowy zostanie ustawiony na **[Wył]**, spowoduje to jego wyłączenie.

- 5 Naciśnij przycisk **OK**, aby włączyć funkcję.
↳ Kino domowe przejdzie do trybu gotowości po upływie określonego czasu.

- 3 Wybierz opcję **[Domyślne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz opcję **[Przywróć]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Wygaszacz ekranu

Wybór opcji powoduje automatyczne przełączenie zestawu kina domowego w tryb wygaszacza ekranu:

- po wstrzymaniu lub zatrzymaniu odtwarzania
- po upływie 10 minut od ostatniego naciśnięcia dowolnego przycisku.

- 1 Naciśnij przycisk **⏸ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz kolejno **[Wygaszacz]** > **[Wł]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Panel wyświetlacza

Zmiana jasności panelu wyświetlacza zestawu kina domowego

- 1 Naciśnij przycisk **⏸ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ustawienia ogólne]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Wym. obrazu]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 4 Wybierz jasność, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

Zastosowanie ustawień fabrycznych

Przywracanie ustawień fabrycznych zestawu kina domowego. Nie można przywrócić domyślnych ustawień blokady rodzicielskiej.

- 1 Naciśnij przycisk **⏸ SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.

6 Aktualizacja oprogramowania

Aby móc w dalszym ciągu korzystać z najlepszych funkcji i wsparcia technicznego dostępnych dla zestawu kina domowego, należy regularnie aktualizować oprogramowanie. Porównaj bieżącą wersję oprogramowania zestawu z najnowszą wersją dostępną na stronie internetowej www.philips.com/support.

Sprawdź wersję oprogramowania

- 1 Naciśnij przycisk  **SETUP**.
- 2 Wybierz opcję **[Ust. preferencji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
- 3 Wybierz opcję **[Info o wersji]**, a następnie naciśnij przycisk **OK**.
↳ Wyświetlona zostanie wersja oprogramowania.

Aktualizacja oprogramowania przy użyciu urządzenia USB lub płyty CD-R

Co jest potrzebne:

- Płyta CD-R lub pamięć flash USB z co najmniej 75 MB dostępnej pamięci. Pamięć flash USB musi być sformatowana w systemie plików FAT. Nie należy korzystać z dysków twardych USB.
- Komputer z dostępem do Internetu.
- Program do archiwizacji obsługujący pliki w formacie ZIP (np. WinZip® w przypadku systemu Microsoft® Windows® lub Stuffit® w przypadku systemu Macintosh®).

Krok 1: Pobieranie najnowszego oprogramowania

- 1 Podłącz pamięć flash USB lub włóż płytę CD-R do komputera.
- 2 W przeglądarce internetowej przejdź do adresu www.philips.com/support.
- 3 Na internetowej stronie pomocy technicznej Philips wyszukaj swój produkt i znajdź pozycję **Oprogramowanie i sterowniki**.
↳ Plik aktualizacji jest dostępny w postaci pliku ZIP.
- 4 Zapisz pobrany plik w katalogu głównym pamięci flash USB lub płyty CD-R.
- 5 Za pomocą programu do archiwizacji rozpakuj plik aktualizacji oprogramowania w katalogu głównym.
- 6 Wyjmij pamięć flash USB lub płytę CD-R z komputera.

Krok 2: Aktualizacja oprogramowania



Ostrzeżenie

- Jeśli korzystasz z pamięci flash USB, upewnij się, że kieszeń na płytę jest pusta i zamknięta.

- 1 Podłącz pamięć flash USB lub włóż płytę CD-R do zestawu kina domowego.
- 2 Przełącz telewizor na źródło odpowiednie dla zestawu kina domowego.
- 3 Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie telewizora, aby zaktualizować oprogramowanie.
 - ↳ Po zakończeniu aktualizacji oprogramowania zestaw kina domowego automatycznie się wyłączy. Jeśli to nie nastąpi, odłącz przewód zasilający na kilka sekund, a następnie podłącz go jeszcze raz.



Uwaga

- Podczas aktualizacji oprogramowania nie wyłączaj zestawu kina domowego. Nie odłączaj pamięci flash USB ani nie wyjmuj płyty CD-R.

7 Dane techniczne produktu

Uwaga

- Dane techniczne i wygląd zewnętrzny mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Kody regionów

Numer obsługiwanego regionu można znaleźć z tyłu lub na spodzie zestawu kina domowego.

Kraj	DVD
Europa, Wielka Brytania	
Rejon Azji i Pacyfiku, Tajwan, Korea	
Ameryka Łacińska	
Australia, Nowa Zelandia	
Rosja, Indie	
Chiny	

Formaty multimedialne

- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL, CD-R/CD-RW, Audio CD, Video CD/SVCD, pliki zdjęć, nośniki z plikami w formatach MP3, WMA i DivX, pamięć masowa USB

Formaty plików

- Audio: .mp3, .wma

- Wideo: .avi, .divx, .mpg, .mpeg
- Zdjęcia: .jpg, .jpeg

Wzmacniacz

- Całkowita moc wyjściowa: 300 W RMS (30% THD)
- Pasma przenoszenia: 20 Hz–20 kHz / ± 3 dB
- Odstęp sygnału od szumu: > 65 dB (CCIR) / (poziom dźwięku A)
- Czułość wejściowa:
 - AUX: 2 V
 - Music iLink: 1 V

Wideo

- System sygnału: PAL/NTSC/Multi
- Wyjście HDMI: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p

Audio

- Cyfrowe wejście audio S/PDIF:
 - Optyczne: TOSLINK
- Częstotliwość próbkowania:
 - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Stała szybkość kompresji:
 - MP3: 32–320 kb/s
 - WMA: 64 kb/s – 192 kb/s

Radio

- Zakres strojenia:
 - Europa/Rosja/Chiny: FM 87,5–108 MHz (50 kHz);
 - Rejon Azji i Pacyfiku/Ameryka Łacińska: FM 87,5–108 MHz (50/100 kHz)
- Odstęp sygnału od szumu: FM 50 dB
- Pasma przenoszenia: FM 200 Hz–12,5 kHz / ± 6 dB

USB

- Zgodność: szybkie złącze USB (2.0)

- Obsługiwana klasa: klasa pamięci masowej USB (MSC)
- System plików: FAT16, FAT32
- Maksymalna obsługiwana pamięć: < 160 GB.
- Długość fali: 645–665 nm (DVD), 770–800 nm (CD)
- Moc wyjściowa: 6 mW (DVD), 7 mW (VCD/CD)
- Dywergencja wiązki: 60°

Jednostka centralna

- Zasilanie:
 - Europa/Chiny/Rosja/Indie: 220–240 V~, 50 Hz
 - Ameryka Łacińska/Rejon Azji i Pacyfiku: 110–240 V~, 50–60 Hz
- Pobór mocy: 55 W
- Pobór mocy w trybie gotowości: ≤ 0,5 W
- Wymiary (S × W × D): 360 × 58 × 325 (mm)
- Waga: 2,50 kg

Subwoofer

- Moc wyjściowa: 150 W RMS (30% THD)
- Impedancja: 8 omów
- Przetworniki: głośnik niskotonowy 165 mm (6,5")
- Wymiary (S × W × G): 160 × 265 × 265 mm
- Waga: 2,50 kg

Głośniki

- Moc wyjściowa: 2 × 75 W RMS (30% THD)
- Impedancja głośnika: 4 omy
- Przetworniki: 1 pełnozakresowy 63,5 mm (2,5")
- Wymiary (S × W × G): 84,5 × 89 × 89 mm
- Waga: 0,27 kg/każdy
- Długość przewodu: 3 m

Baterie do pilota zdalnego sterowania

- 2 × AAA-R03-1,5 V

Laser

- Typ: laser półprzewodnikowy GaAlAs (CD)

8 Rozwiązywanie problemów



Ostrzeżenie

- Ryzyko porażenia prądem. Nigdy nie zdejmuj obudowy urządzenia.

Aby zachować ważność gwarancji, nigdy nie próbuj samodzielnie naprawiać urządzenia. W przypadku problemów w trakcie korzystania z produktu przed wezwaniem serwisu wykonaj poniższe czynności sprawdzające. Jeśli nadal nie uda się rozwiązać problemu, pomoc techniczną można uzyskać na stronie internetowej www.philips.com/support.

Jednostka centralna

Zestaw kina domowego nie reaguje na naciśnięcia przycisków.

- Odłącz zestaw kina domowego od zasilania na kilka minut, a następnie podłącz zestaw ponownie.

Obraz

Brak obrazu.

- Sprawdź, czy w telewizorze zostało włączone odpowiednie wejście dla zestawu kina domowego.

Brak obrazu na ekranie telewizora podłączonego za pośrednictwem złącza HDMI.

- Sprawdź, czy przewód HDMI nie jest uszkodzony. Jeśli przewód HDMI jest uszkodzony, wymień go na nowy.
- Jeśli zdarza się to podczas zmiany rozdzielczości obrazu HDMI, włącz tryb domyślny w następujący sposób: naciśnij przycisk , aby otworzyć kieszeń na płytę, a następnie wybierz numer **304** na pilocie zdalnego sterowania.

- Zaczekaj 10 sekund na automatyczne przywrócenie ustawień lub zmień ustawienie obrazu HDMI (patrz 'Rozdzielczość obrazu' na str. 22).

Obraz o wysokiej rozdzielczości nie jest odtwarzany.

- Upewnij się, że płyta zawiera obraz o wysokiej rozdzielczości.
- Upewnij się, że telewizor obsługuje obraz o wysokiej rozdzielczości.
- Do połączenia urządzenia z telewizorem użyj przewodu HDMI.

Dźwięk

Brak dźwięku w głośnikach zestawu kina domowego.

- Za pomocą przewodu audio połącz zestaw kina domowego z telewizorem lub innym urządzeniem. Jeśli zestaw kina domowego i telewizor są podłączone za pośrednictwem złącza **HDMI ARC**, nie jest wymagane osobne połączenie audio.
- Skonfiguruj ustawienia audio dla podłączonego urządzenia (patrz 'Konfigurowanie ustawień audio w przypadku podłączonych urządzeń' na str. 13).
- Przywróć ustawienia fabryczne zestawu kina domowego (patrz 'Zastosowanie ustawień fabrycznych' na str. 25), a następnie wyłącz i ponownie włącz zestaw.
- Za pomocą przycisku **SOURCE** w zestawie kina domowego wybierz właściwe wejście audio.

Zniekształcony dźwięk lub echo.

- Jeśli dźwięk z telewizora jest odtwarzany za pośrednictwem zestawu kina domowego, upewnij się, czy dźwięk z telewizora jest wyciszony.

Dźwięk nie jest zsynchronizowany z obrazem.

- 1) Naciśnij i przytrzymaj przycisk **AUDIO SYNC**. 2) Przytrzymaj przycisk **+/-** przez pięć sekund, aby zsynchronizować dźwięk z obrazem.

Odtwarzanie

Nie można odtworzyć płyty.

- Wyczyść płytę.
- Upewnij się, że zestaw kina domowego obsługuje dany typ płyty (patrz 'Formaty multimedialne' na str. 28).
- Upewnij się, że zestaw kina domowego obsługuje kod regionu płyty (patrz 'Kody regionów' na str. 28).
- W przypadku płyty DVD±RW lub DVD±R upewnij się, że płyta jest zamknięta.

Nie można odtworzyć pliku DivX.

- Upewnij się, że plik DivX został zapisany w formacie „kina domowego” przy użyciu kodeka DivX.
- Upewnij się, że plik DivX jest kompletny.

Napisy DivX nie są prawidłowo wyświetlane.

- Upewnij się, że nazwa pliku z napisami jest taka sama jak nazwa pliku z filmem (patrz 'Napisy' na str. 16).
- Wybierz prawidłowy zestaw znaków: 1) Naciśnij przycisk **⏏** **SETUP**. 2) Wybierz kolejno **[Ust. preferencji]** > **[Napisy DivX]**. 3) Wybierz obsługiwany zestaw znaków. 4) Naciśnij przycisk **OK**.

Nie można odczytać zawartości urządzenia pamięci masowej USB.

- Sprawdź, czy format danych w urządzeniu pamięci masowej USB jest zgodny z zestawem kina domowego.
- Sprawdź, czy system plików w urządzeniu pamięci masowej USB jest obsługiwany przez zestaw kina domowego.

Na ekranie telewizora jest wyświetlany napis „input invalid” (nieprawidłowe polecenie) lub znak „x”.

- Operacja jest niedostępna.

Funkcja EasyLink nie działa.

- Upewnij się, że zestaw jest podłączony do telewizora firmy Philips zgodnego ze standardem EasyLink, a funkcja EasyLink jest włączona (patrz 'EasyLink' na str. 20).

Po włączeniu telewizora zestaw kina domowego automatycznie się włączy.

- Jest to normalne działanie przy korzystaniu z funkcji Philips EasyLink (HDMI-CEC). Aby zestaw kina domowego działał niezależnie, wyłącz funkcję EasyLink.

9 Uwaga

Ta sekcja zawiera uwagi prawne oraz informacje dotyczące znaków towarowych.

Prawa autorskie



Be responsible
Respect copyrights

W niniejszym produkcie zastosowano technologię zabezpieczenia przed kopiowaniem, która jest chroniona amerykańskimi patentami oraz innymi prawami dotyczącymi własności intelektualnej firmy Rovi Corporation. Zabroniony jest demontaż urządzenia oraz inżynieria wsteczna (odtworzenie konstrukcji urządzenia).

Zgodność z przepisami



Niniejszy produkt jest zgodny z przepisami Unii Europejskiej dotyczącymi zakłóceń radiowych.

Znaki towarowe



Wyprodukowano na licencji firmy Dolby Laboratories. „Dolby” oraz symbol podwójnej litery D są znakami towarowymi firmy Dolby Laboratories.



DivX®, DivX Certified® oraz inne powiązane logo są zarejestrowanymi znakami towarowymi firmy DivX, Inc. i są użyte na podstawie licencji. INFORMACJE O DIVX VIDEO: DivX® jest cyfrowym formatem wideo stworzonym przez firmę DivX, Inc. To urządzenie jest oficjalnym produktem DivX Certified®, który odtwarza format obrazu DivX. Aby uzyskać szczegółowe informacje i pobrać oprogramowanie do konwersji plików do formatu DivX, wejdź na stronę divx.com.

INFORMACJE O DIVX VIDEO-ON-DEMAND:

To urządzenie DivX Certified® należy zarejestrować, aby odtwarzać zakupione filmy DivX Video-On-Demand (VOD). Aby uzyskać kod rejestracji, znajdź część DivX VOD w menu konfiguracji urządzenia. Więcej informacji na temat procesu rejestrowania znajduje się na stronie vod.divx.com.



HDMI, logo HDMI i High-Definition Multimedia Interface są znakami handlowymi lub zastrzeżonymi znakami handlowymi firmy HDMI Licensing LLC w Stanach Zjednoczonych i innych krajach.



10 Kod języka

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pushto	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoan	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slavic; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
Česky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
Ελληνικά	6976	Navaho; Navajo	7886	Twí	8487
Faroesse	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

11 Indeks

A

aktualizacja oprogramowania	
aktualizacja	26
sprawdzenie bieżącej wersji	26
Antena FM	10
automatyczny tryb gotowości	24

B

bezpieczeństwo	
korzystanie z urządzenia	3
utyliczacja	4
blokada rodzicielska	
blokada płyty	24
hasło	23
klasyfikacja	24

D

dane techniczne produktu	28
DivX	
kod VOD	16
napisy	16
zestaw znaków	17
dźwięk	
dane techniczne	28
Dźwięk HDMI	22
jakość	12
ustawienia	22
zaprogramowane tryby	14
dźwięk	
dźwięk przestrzenny	14
rozwiązywanie problemów	30
synchronizacja obrazu i dźwięku	15
zaprogramowany tryb dźwięku	14

E

EasyLink (HDMI-CEC)	
odtwarzanie dźwięku	21
odtwarzanie jednym przyciskiem	20
przełączenie w tryb gotowości jednym przyciskiem	20
przyciski sterowania	8

przyporządkowywanie sygnału audio	21
sterowanie dźwiękiem	20

energia

automatyczny tryb gotowości	24
jasność	25
wygaszacz ekranu	25
wyłącznik czasowy	24

F

formaty multimedialne	28
formaty wideo	28

G

głośniki	
dane techniczne	29
dźwięk przestrzenny	14
podłączanie	10
ustawianie w odpowiedniej pozycji	9

H

hasło	23
HDMI	
dźwięk	22
ustawienia wideo	22
HDMI-CEC	20

J

jasność	25
jednostka centralna	
dane techniczne	29
opis	6
rozwiązywanie problemów	30
język	
dźwięk	23
kod języka	33
menu ekranowe	23
menu płyty	23
napisy	23
język dźwięku	23

K

klasyfikacja	24
kod VOD DivX	16
kody regionów	28

konserwacja	
produkt	4
środowisko	4

M

MP3	
odtwarzanie	19
tworzenie plików MP3	19
wyświetlanie zawartości	15
złącze	10

N

napisy	
język	23
zestaw znaków	17

O

obraz	
format JPEG w wysokiej rozdzielczości	22
pokazy slajdów	18
rozwiązywanie problemów	30
ustawienia	22
odtwarzanie	
MP3	19
płyty	14
pokazy slajdów	18
radio	28
rozwiązywanie problemów	31
USB	16
odtwarzanie jednym przyciskiem	20
opcje audio	17
opcje wideo	17
opcje zdjęć	18
opis	
HDMI-CEC	20
jednostka centralna	6
pilot zdalnego sterowania	6
ustawienia	22
złącza	10
oprogramowanie	
aktualizacja	26
sprawdzenie bieżącej wersji	26

P

panel wyświetlacza	6
Philips Easylink	20
pilot zdalnego sterowania	
baterie	29
opis	6
płyty	
blokowanie/odblokowanie	24
DivX	16
język dźwięku	23
język menu	23
napisy	23
obraz	18
odtwarzanie	14
opcje	17
opcje audio	17
przyciski sterowania	14
synchronizacja obrazu i dźwięku	15
tytuły	17
wyszukiwanie według czasu	17
podłączanie	
głośniki	10
TV (HDMI)	11
TV (kompozytowe)	12
pokazy slajdów	
obraz	18
z muzyką	18
powtarzanie	17
preferencje	
automatyczny tryb gotowości	24
dźwięk	22
język menu	23
menu płyty	23
napisy	23
panel wyświetlacza	25
wygaszacz ekranu	25
wyłącznik czasowy	24
zmiana hasła	23
przechodzenie w tryb gotowości jednym przyciskiem	20
przyporządkowywanie sygnału audio	21

R

radio	
Antena FM	10

dane techniczne	28
przyciski sterowania	18
słuchanie radia	19
wyszukiwanie stacji radiowych	18
recykling	4
rozwiązywanie problemów	
dźwięk	30
jednostka centralna	30
obraz	30
odtwarzanie	31
połączenie	30

S

sterowanie	
blokada rodzicielska	23
Easylink (HDMI-CEC)	8
jednostka centralna	6
odtwarzanie płyt	14
radio	18
sterowanie dźwiękiem	20
subwoofer	
dane techniczne	29
synchronizacja obrazu i dźwięku	15

T

tryb dźwięku	14
tworzenie plików MP3	19
tytuły	17

U

Urządzenie pamięci masowej USB	
dane techniczne	28
odtwarzanie	16
opcje	17
USB	
format	28
ustawianie w odpowiedniej pozycji	
ustawianie w odpowiedniej pozycji	9
złącza	10
ustawienia	
automatyczny tryb gotowości	24
domyślne	25
dźwięk	22
dźwięk HDMI	22
hasło	23

HDMI-CEC	20
język menu	23
język napisów	23
nadzór rodzicielski	24
obraz	22
obraz HDMI	22
przywracanie	25
wersja językowa płyty	23
wideo	22
wygaszacz ekranu	25
wyłącznik czasowy	24
zasilanie	24
ustawienia fabryczne	25

W

wideo	
kod VOD DivX	16
synchronizacja obrazu i dźwięku	15
ustawienia obrazu	22
włączanie	
automatyczny tryb gotowości	24
HDMI-CEC	20
wygaszacz ekranu	25
wyłączanie	
HDMI-CEC	20
wyłącznik czasowy	24
wyświetlacz	
menu MP3/JPEG	15
menu VCD/SVCD	15
wyszukiwanie według czasu	17
wzmacniacz	28

Z

złącza	
przednie złącza	10
znaki towarowe	32



Specifications are subject to change without notice
© 2012 Koninklijke Philips Electronics N.V.
All rights reserved.

HTD3200_12_UM_V1.0

